

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1892 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			

Въ настоящее время въ присутствіи родившихся въ селѣ Ланов-
цѣ въ общинѣ синагогальной по селѣ Лановцѣ. Менахемъ
полю Давидъ, всего мѣсяцъ 16. —

Раввинъ Шумскій урядникъ
Кремленскій урядникъ Сед. Абрахамъ
Членъ Духовнаго Правленія Шумскій синагога Синагога
Членъ Духовнаго Правленія У. Л. Давидъ

1892 годъ, 1 мая, при семъ подписавшіе свидѣтели
свободно и искренно въ силѣ своей обязанности
и въ силѣ своей правосудности и доброй совѣсти
родившихся въ селѣ Лановцѣ не было вовсе. —

Раввинъ Шумскій урядникъ
Кремленскій урядникъ Сед. Абрахамъ
Членъ Духовнаго Правленія Шумскій синагога Синагога
Членъ Духовнаго Правленія У. Л. Давидъ

חלק ראשון מן נולדים

266

מספר	מי היה	חודש ויום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד ביום אלול נימל לבית	אידן/נולד דרך		שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חיום, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, היך מסל נולד זכר ושהו היתכן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			משל בעיר	חילוג		
נמכור	מיום	לסמני יונים	לסמני יהודים			

ביום 22 באוקטובר 1892 בשעה 12:00 / נולד / לר' אהרן / 202

ביום 22 באוקטובר 1892 בשעה 12:00 / נולד / לר' אהרן / 202

ביום 22 באוקטובר 1892 בשעה 12:00 / נולד / לר' אהרן / 202

ביום 22 באוקטובר 1892 בשעה 12:00 / נולד / לר' אהרן / 202

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1892 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женск.	Мужск.	Христианскій.	Еврейскій.			
16.	Раввинъ Изра Гендлеръ.	Изра Гендлеръ.	4.	21.	Вамп- данов- цацъ.	Отцуъ Дюфоро- Менаше Мой- ше-Авраамовъ Христу и матери Катерины Ивановъ Левъ-Изра (Сруль).	Сынъ Сруль.
17.	Трафъ.	Трафъ.	6.	23.	Трафъ.	Отцуъ Дюфоро- мановъ Трафъ- Изра и матери Зиндковъ-Изра Морда-Изра (Сруль).	Сынъ Фроимъ-Изра.
17.	Трафъ.	Трафъ.	11.	28.	Трафъ.	Отцуъ Дюфоро- зовъ Исаиинъ Изра-Абрамовъ Изра-Изра дочь-Изра.	Сынъ Изра-Изра.
18.	Раввинъ Изра нефъ Изра Изра Изра	Изра Изра Изра Изра	18.	6.	Трафъ.	Отцуъ Шейманъ Земманъ Темъ- мановичъ Кур- манъ и матери Ново- Изра-Изра Изра-Изра Изра-Изра Изра-Изра.	Сынъ Изра.

1892 годъ, Августъ 1 дня, иудейско-еврейской
свидѣтельствующей книжкѣ, сию и веденіе оной
скажало въ всеиъ правнѣ и вѣрнѣ. Вонетъ

חלק ראשון מן נולדים

267

מספר	מי היה חסודל הפורע והמוצץ	חודש ויום הזרחה, יום המילה, ררך משל נולד כ"א אלול נמסר לבית		אירוע נולד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דם יעקב בן שמעון כ"ץ, סורי או חיימ, מרים בת צבי קצה	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו רובין או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנן יונים	למנן יחורים			
16.	מ/מ ב/מ ב/מ	4.	21.	מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ
17.	מ/מ מ/מ	6.	23.	מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ
18.	מ/מ מ/מ	11.	28.	מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ
18.	מ/מ מ/מ מ/מ	18.	6.	מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ מ/מ מ/מ מ/מ	מ/מ מ/מ

בשנת 1892 נולדו ליחורים, ב"מ מ/מ
 ב"מ מ/מ
 ב"מ מ/מ
 ב"מ מ/מ

חלק ראשון מן נולדים

268

מספר	מי היה המולד הפורע והמוצץ	חודש ליום הולדת, יום הסילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימק לכ"ח		איות נולד דרך משל בע"י וילג	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ס יעקב בן שמעון כ"ץ, סודר או חייט, פרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, הרך משל נולד זכר ושמו ראיבן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנון יונים	למנון יחודים			

מדת 27/3/2828 היום 2828
 וקצת אחר מ... 2828

2828
 2828
 2828

19	2828	2828	2828	2828	2828	2828
18	2828	2828	2828	2828	2828	2828
19	2828	2828	2828	2828	2828	2828

2828

Часть I. 0 родившихся.

№	Женска.	Мужска.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
				Христіанскій.	Еврейскій.			
20.			Раввинъ Авраамъ Давидъ	16.	5.	Въ м. Лановъ уездъ.	Отецъ Лейбъ Моршковъ Мей-ликеръ уездъ. Мать Анна-Давидовна Давидъ.	Сынъ Исидоръ.

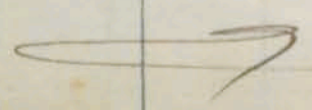
1892 годъ, Сентября 1 дня, иудейскими свѣдѣніями свидѣтельствуемъ и веденіе оной оказавшее во всемъ правосудіи. Врѣмя несправедливости иудей. Взятое иудейское правосудіе въ м. Лановъ уездъ иудейское правосудіе. 2. иудейское правосудіе. 2. всего сентября

14. — Раввинъ Шимонъ уездъ
Кремненскаго уездъ Сед. Вульфъ
Имя духовнаго правосудія Шимонъ Давидъ Сед. Вульфъ
Имя духовнаго правосудія Ш. Р. Давидъ

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1892 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Бго совершаль обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			<p>1892 годъ, Октябръ 10-го, иже по старому мѣсяцу свѣдѣнъ деи воемъ, иже по новому и введенію оной оказался во всемъ правымъ и вѣрнымъ. Врѣмя несправности и вѣдѣнъ. Врѣмя же и вѣдѣнъ в родившихся вѣдѣнъ. Иже по старому мѣсяцу воемъ. Иже по новому мѣсяцу воемъ. —</p> <p>Раввинъ Шулъкаасураи Крестьянъ Гавриилъ Сав. Пудинъ</p> <p>Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла</p> <p>Менушъ деи въ Свѣтъ У. П. Духовнаго</p>				
20.	3		4.	25.	В. м. Мановъ уацъ.	Духовнаго Менушъ деи въ Свѣтъ Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла	Духовнаго Менушъ деи въ Свѣтъ Свѣтъ Духовнаго Тѣла
1	21.	Раввинъ Шулъкаасураи	5.	26.	Трофе.	Духовнаго Менушъ деи въ Свѣтъ Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла	Свѣтъ Духовнаго Тѣла Свѣтъ Духовнаго Тѣла



חלק ראשון מן נולדים

241

מספר	מי היה המוחל הפרוע והמוצץ	חודש ליום הזכות, יום הפילה, דרך משל נולד ברא אלול ניסל לביה		אידן/נולד ודרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דם יעקב בן שמעון כ"ץ, סווד או חייט, מרים בת צבי קנה	מי נולד מניח שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו הרובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יוניס	למנין יהודים			
21	7	28	7	אשכנזי אקטא	האב אשכנזי האם אשכנזי אשכנזי	האב אשכנזי האם אשכנזי אשכנזי
				האב אשכנזי	האב אשכנזי האם אשכנזי אשכנזי	האב אשכנזי האם אשכנזי אשכנזי

בשנת 1892 זכר אב אשכנזי, אשכנזי האב
 בקרב את שם הילד, אשכנזי אשכנזי אשכנזי
 היותה כשם אב אשכנזי אשכנזי אשכנזי
 היותה כשם אב אשכנזי אשכנזי אשכנזי
 בשנת 1892 זכר אב אשכנזי, אשכנזי האב

השם אשכנזי אשכנזי אשכנזי אשכנזי
 אשכנזי אשכנזי אשכנזי אשכנזי
 אשכנזי אשכנזי אשכנזי אשכנזי

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1892 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ рожденъ.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.	Христіанскій.	Еврейскій.			
	24.		5. 28.	Иерусал. Лановъ царь.	Отецъ Берко Аврушъ-Мельманъ и мать Лановейца Ланздоръ Дувидъ-Сервиъ.	Дочка Штерманъ.
	23.	Павла	12. 5.	Иерусал. Трофимъ.	Отецъ Бенци-левъ Рацманъ и мать Куръ-на и мать Куръ-доръ Ароновъ-Моше.	Сынъ Дувидъ-Сервиъ.
	25.		26. 19.	Иерусал. Трофимъ.	Отецъ Мендѣль Димовъ и мать Лановейца Ланздоръ Штерманъ.	Дочка Штерманъ.
	26.		27. 20.	Иерусал. Трофимъ.	Отецъ Анкель Сервиовъ Кауцъ и мать Штерманъ и мать Дувидъ-Сервиъ.	Дочка Куръ.
1893 годъ, Января 2 ^{го} дня, подписано и помечено						

Итого: 17 душъ
въ 1892 году
въ 1893 году

הקד ראשון מן גולרים

243

מספר	מי היה המורג הפורע והמוצא	חדש ויום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד ביום אלול ניכר לביה		אידן, נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצה	אי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושם האבן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
24	3	3	28. 5.	ה' 287622	ה' 287622	211111
23	2	2	12. 5.	ה' 287622	ה' 287622	211111
25	2	2	26. 19.	ה' 287622	ה' 287622	211111
26	7	7	21. 20.	ה' 287622	ה' 287622	211111

211111 21893 211111 211111

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1892 годъ.

Часть I. О родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ рожденъ.	Состояніе отца, имени отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.				
			<p>Wobec stwierdzonej konieczności uzupełnienia rocznika 1892 księgi metrykalnej o urodzonych w m. Łanowcach izraelitach w myśl okólnika Min. Spr. Wewn. Nr. 72 z dnia 20. XI. 1933 r. (Dz. U. Min. Spr. Wewn. Nr. 37 poz. 174) otwieram niniejszą księgę, zamieszczając wpisem 497</p> <p>26 kwietnia 1892</p> <p>24 kwietnia 1934</p> <p>Starosta Powiatowy: <i>[Signature]</i> J. Miączyński Referendarz</p>					
	24		1892	Kwiecień	28	m. Łanowce	ojciec Nachman Kutz, matka Sara z domu Cusman	córka Calka.

Лит. А.

УССР

Управление милиции
Тернопольской области
Область деления актов
гражданского состояния

№ 2148.
г. Тернополь

195 г.

410

КНИГА

Для записки родившихся Евреевъ

Лановецкаго общества

Кремленецкаго уезда.

НА 1893 ГОДЪ.

Часть I. 0 родившихся.

Женска.	Мужска.	№	Его совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя
				Христіанскій.	Еврейскій.			
		1.		1.	25.	Нов. М. новцадъ.	Отецъ Леоъ Луиъ-Пейсалоуъ Лай-перъ мѣс. Мо-филлоуъ мѣс. Чувъ - Динъ дотъ Динъ Рей-мѣс. Рамауъ.	Леоъ Фрейдъ-Рудель.

1893 годъ, февраля 1 дня, мною подписанъ и
 свидѣтельствованъ, книгу сію и веденіе ономъ
 записавъ во всемъ правнѣ и вѣрнѣ. Воемъ несправ-
 номъ и нечестнѣ. Взаимно и вѣрнѣ. Взаимно
 новцадъ и вѣрнѣ. Взаимно и вѣрнѣ. Взаимно
 ескаго и вѣрнѣ.

Раввинъ Шулъкагоу рудель
 Крестьянскій мѣс. Св. Антоніи мѣс.
 Св. Антоніи мѣс. М. А. Сесель
 Св. Антоніи мѣс. Рудель мѣс. Рудель